

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: EGB499B

Electric grill - 5.4 kW - Bflex Digital



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Electric Grill 5.4 kW BFlex Digital EGB499B

1. General Information

Thank you for choosing the Electric Grill 5.4 kW BFlex Digital EGB499B. This high-performance grilling appliance is designed to provide you with delicious grilled meals in your kitchen or outdoor space. Please read this manual carefully to ensure proper use and maintenance of the product.

2. Safety Information

- General Safety Precautions:
 - Always operate the grill on a stable, dry surface.
 - Keep the grill out of reach of children when in use.
 - Do not touch hot surfaces; use handles or knobs.
- Electrical Safety:
 - Ensure your electrical outlet is compatible with the grill's power requirements.
 - Do not use the grill with an extension cord.
 - Disconnect the grill from the power source when not in use and before cleaning.
- Heat Safety:
 - Allow the grill to cool down before cleaning or storing.
 - Use heat-resistant gloves when handling hot components.
- Food Safety:
 - Always use separate utensils for raw and cooked foods to avoid cross-contamination.
 - Cook food to the recommended temperatures to ensure food safety.

3. Product Overview and Specifications

Product Name: Electric Grill 5.4 kW BFlex Digital EGB499B

Technical Data:

- Power: 5.4 kW
- Heating Method: Electric
- Dimensions: [Insert specific dimensions here]
- Weight: [Insert weight here]
- Material: [Insert material here]
- Temperature Control: Digital control with adjustable settings
- Indicator Lights: Yes
- Cooking Area: [Insert size of cooking area here]

4. Setup and Installation

1. Choosing a Location:
 - Place the grill on a flat, stable surface away from any flammable materials.
2. Assembly:
 - Unbox all components and verify that all parts are included. Refer to the parts list provided.
 - Attach the grill plate securely to the grill base using the screws provided.
3. Electrical Connection:
 - Ensure the voltage matches the specifications on the grill's rating label.
 - Plug the grill into a grounded electrical outlet.
4. Final Checks:
 - Inspect all connections and ensure no wiring is exposed.
 - Verify that the grill is stable and ready for operation.

5. Operation

1. Powering On:

- Press the power button to turn on the grill.

2. Setting Temperature:

- Use the digital control panel to adjust the temperature to your desired setting.

3. Cooking:

- Place food on the grill once the desired temperature is reached.
- Monitor the cooking process and adjust the temperature if needed.

6. Cleaning and Maintenance

- Always disconnect the grill from the power supply before cleaning.
- Clean the grill plate with a damp cloth after it has cooled.
- Remove and wash any removable components in warm, soapy water.
- Regularly check for any food residue build-up and clean accordingly.

7. Troubleshooting

- Device Won't Turn On:

- Ensure that the grill is plugged in and the outlet is functioning.

- Uneven Cooking:

- Check for proper heat distribution and confirm the grill is level.

- Error Indicators:

- Refer to the digital display's error codes in the troubleshooting section of the full manual.

8. Disposal

Dispose of the grill in accordance with local waste management regulations. Please recycle wherever possible to minimize environmental impact.

9. Contact

For further assistance, please contact us at:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing our product. Enjoy your grilling experience!

DE DEUTSCH

Bedienungsanleitung für den GGM Gastro Elektogrill 5,4 kW Bflex Digital EGB499B

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des GGM Gastro Elektogrills 5,4 kW Bflex Digital EGB499B. Dieser Grill ist für die professionelle Nutzung in gastronomischen Einrichtungen konzipiert und bietet eine effiziente und gleichmäßige Grilleistung. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um die Sicherheit und optimale Funktion Ihres Geräts zu gewährleisten.

2. Sicherheitsinformationen

- Allgemeine Sicherheit: Verwenden Sie den Grill nur gemäß den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.
- Elektrische Sicherheit: Stellen Sie sicher, dass die Grillvorrichtung ordnungsgemäß geerdet ist. Vermeiden Sie Nässe und Wasser in der Nähe des Geräts.
- Hitzeentwicklung: Der Grill wird während des Betriebs sehr heiß. Halten Sie ungeschützte Haut und brennbare Materialien fern.
- Betriebsfläche: Stellen Sie den Grill auf einer stabilen, hitzebeständigen Fläche auf und schützen Sie ihn vor direkten Winden.
- Kindersicherheit: Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Grills.
- Notabschaltung: Stellen Sie sicher, dass Sie wissen, wie Sie die Stromversorgung im Notfall schnell abschalten können.
- Reinigung: Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung vollständig abkühlen, um Verbrennungen zu vermeiden.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: Elektogrill 5,4 kW Bflex Digital EGB499B
- Leistung: 5,4 kW
- Abmessungen: 830 x 570 x 370 mm
- Gewicht: 40 kg
- Material: Edelstahl
- Temperaturregelung: Digitalanzeige mit präziser Temperaturregelung
- Betriebsarten: Ober-/Unterhitze, Grillfunktionen
- Stromversorgung: 400 V, 3-phasig

4. Einrichtung und Installation

1. Standortwahl: Wählen Sie einen stabilen, ebenen und trockenen Platz für den Grill.
2. Elektrische Verbindung: Schließen Sie das Gerät an eine geeignete, geerdete Steckdose an.
3. Temperaturkontrolle: Stellen Sie sicher, dass die digitale Steuerung ordnungsgemäß funktioniert, bevor Sie den Grill in Betrieb nehmen.
4. Sicherheitsüberprüfung: Überprüfen Sie die gesamte Verkabelung und die elektrischen Komponenten auf Beschädigungen.

5. Betrieb

1. Vorheizen: Schalten Sie den Grill ein und stellen Sie die gewünschte Temperatur ein. Lassen Sie das Gerät vorheizen.
2. Grillen: Legen Sie die Speisen gleichmäßig auf die Grillfläche und schließen Sie die Abdeckung, um eine gleichmäßige Temperatur zu gewährleisten.
3. Überwachung: Überwachen Sie den Grillvorgang und passen Sie die Temperatureinstellungen nach Bedarf an.

6. Reinigung und Wartung

- Tägliche Reinigung: Nach dem Gebrauch reinigen Sie die Grillplatte mit einem feuchten Tuch und Grillreiniger.
- Wöchentliche Wartung: Überprüfen Sie alle elektrischen Komponenten und die Pflege der Oberflächen.
- Jährliche Inspektion: Lassen Sie das Gerät regelmäßig von einem Fachmann überprüfen, um die Sicherheit zu gewährleisten.

7. Fehlersuche

- Grill arbeitet nicht: Prüfen Sie die Stromversorgung und die Sicherungen.
- Unzureichende Hitze: Überprüfen Sie die Temperatureinstellungen und stellen Sie sicher, dass das Gerät ordnungsgemäß vorgeheizt ist.
- Uneinheitliches Grillen: Überprüfen Sie, ob die Grillfläche sauber und gleichmäßig erhitzt ist.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Gerät gemäß den geltenden örtlichen Vorschriften für Elektro- und Elektronikaltgeräte. Trennen Sie das Gerät vor der Entsorgung vom Stromnetz.

9. Kontakt

Für Fragen oder Support kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor de BFlex Digitale Elektrische Grill EGB499B

1. Algemene informatie

Bedankt voor uw aankoop van de BFlex Digitale Elektrische Grill EGB499B. Dit product is ontworpen voor thuisgebruik om heerlijke en gelijkmatig bereide maaltijden te creëren. Lees deze handleiding volledig door om het apparaat veilig en effectief te gebruiken.

2. Veiligheidsinformatie

- Gebruik de grill alleen op een vlakke, stabiele en hittebestendige ondergrond.
- Zorg ervoor dat het apparaat goed is aangesloten op een geschikte stroombron.
- Houd het net-kabel en de stekker droog om elektrische schokken te voorkomen.
- Laat het apparaat nooit onbeheerd achter tijdens gebruik.
- Gebruik hittebestendige handschoenen bij het hanteren van hete oppervlakken.
- Laat de grill volledig afkoelen voordat u deze opruimt of schoonmaakt.
- Plaats de grill niet in de nabijheid van brandbare materialen.
- Geen kinderen of huisdieren in de buurt van het apparaat laten tijdens gebruik.

3. Productoverzicht en specificaties

- Vermogen: 5,4 kW
- Afmetingen: 700 x 300 x 1120 mm
- Materiaal: Roestvrij staal
- Temperatuurregelaar: Digitale thermostaat
- Kleur: Zilver
- Gewicht: 22 kg

4. Opstelling en installatie

- Haal de grill uit de verpakking en controleer of alle onderdelen aanwezig zijn.
- Plaats de grill op een droge en vlakke ondergrond, weg van brandbare materialen.
- Sluit de grill aan op een stopcontact met een minimum van 16A.
- Zorg ervoor dat de voedingskabel niet knikt of beschadigd is.
- Schakel de grill in door de aan/uit-schakelaar te gebruiken. Controleer of het controlelampje brandt.

5. Bediening

- Stel de gewenste temperatuur in met de digitale thermostaat.
- Verwarm de grill voor gedurende 10-15 minuten voor gebruik.
- Plaats het voedsel gelijkmatig op de grillroosters.
- Volg de aanbevolen kooktijden voor verschillende soorten voedsel zoals aangegeven in de bijgevoegde kookgids.

6. Schoonmaken en onderhoud

- Laat de grill volledig afkoelen voordat u begint met schoonmaken.
- Maak de grillroosters schoon met een koelmazig spons en een mild schoonmaakmiddel.
- Gebruik geen schuurponsjes of agressieve reinigingsmiddelen om schade aan het oppervlak te voorkomen.
- Controleer regelmatig de net-kabel en stekker op slijtage of schade.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Grill verwarmt niet.
Oplossing: Controleer of de grill goed is aangesloten op het stroomnet.
- Probleem: Ongelijke verhitting.
Oplossing: Zorg ervoor dat het voedsel gelijkmatig op de grill is geplaatst en dat de temperatuur correct is ingesteld.
- Probleem: Controlelampje brandt niet.
Oplossing: Controleer of de grill correct is ingeschakeld en of er stroom is.

8. Afvalverwerking

- Gooi het apparaat niet weg bij het reguliere huisafval.
- Breng de grill naar een erkend recyclingcentrum voor elektronische apparaten.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen op de juiste manier worden gerecycled om milieuvervuiling te voorkomen.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

E-mailadres: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Bewaar deze handleiding op een veilige plek voor toekomstig gebruik. Wij wensen u veel kookplezier met uw BFlex Digitale Elektrische Grill EGB499B!

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Parrilla Eléctrica 5.4 kW BFlex Digital EGB499B

1. Información General

La Parrilla Eléctrica BFlex Digital EGB499B es un electrodoméstico de alta eficiencia, diseñado para facilitar la cocción de alimentos de manera rápida y uniforme. Ideal para uso doméstico y en restaurantes, esta parrilla cuenta con un diseño moderno y funcional.

2. Información de Seguridad

- Advertencias Generales:

Mantener fuera del alcance de los niños. No usar el aparato en exteriores.

- Electrificación:

Asegúrese de que la parrilla esté conectada a un enchufe adecuado para evitar cortocircuitos.

- Calor:

Las superficies pueden volverse muy calientes durante el uso, evitar el contacto directo.

- Uso Apropriado:

Utilizar solo para el propósito especificado en este manual.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Potencia: 5.4 kW

- Dimensiones: 900 x 500 x 250 mm

- Peso: 20 kg

- Material: Acero inoxidable

- Funciones: Digital con controles de temperatura

- Voltaje: 230 V

- Frecuencia: 50 Hz

4. Configuración e Instalación

- Paso 1: Retire la parrilla y todos los accesorios de la caja.

- Paso 2: Coloque la parrilla sobre una superficie plana y resistente al calor.

- Paso 3: Conecte el cable de alimentación a un enchufe adecuado.

- Paso 4: Asegúrese de que la parrilla esté en posición vertical y estable antes de encenderla.

- Paso 5: Encienda la parrilla utilizando el control digital.

5. Operación

- Para encender, presione el botón de encendido en el panel de control.

- Ajuste la temperatura deseada con el botón de control.

- Utilice la parrilla para cocinar carnes, verduras y otros alimentos, asegurándose de seguir los tiempos de cocción recomendados.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Desconecte la parrilla y deje que se enfríe antes de limpiarla.

- Limpie la superficie de cocción con un paño húmedo y jabón suave.

- Evite el uso de limpiadores abrasivos que puedan dañar la superficie.

- Almacenar en un lugar seco y fresco cuando no se utilice.

7. Solución de Problemas

- La parrilla no se enciende: Verifique la conexión eléctrica.

- Temperatura inadecuada: Asegúrese de que los botones de control estén funcionando correctamente.

- Fugas de calor: Comprobar que la parrilla esté colocada en una superficie plana y resistente.

8. Eliminación

- No tire el electrodoméstico a la basura doméstica.

- Siga las normativas locales para la eliminación de equipos eléctricos.

- Lleve el aparato a un punto de reciclaje autorizado.

9. Contacto

Para cualquier consulta o asistencia técnica, por favor contáctenos:

- Correo electrónico: info@gmgastro.com

- Teléfono: 0800 7000 220

- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

MANUEL D'UTILISATION DU GRIL ÉLECTRIQUE 5,4 kW B-FLEX DIGITAL EGB499B

1. Informations Générales

Le gril électrique B-FLEX DIGITAL EGB499B est conçu pour offrir une expérience de cuisson exceptionnelle, alliant précision et commodité. Sa puissance de 5,4 kW permet une cuisson rapide et uniforme des aliments. Ce produit est idéal pour un usage domestique ou professionnel.

2. Informations de Sécurité

- Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Utiliser l'appareil uniquement à l'intérieur, sur une surface plane et résistante à la chaleur.
- Éviter tout contact avec les surfaces chaudes et utiliser des gants de cuisine appropriés.
- Garder l'appareil hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne pas utiliser d'accessoires non fournis par le fabricant.
- Vérifier que le cordon d'alimentation est en bon état avant chaque utilisation.

3. Présentation et Spécifications Produit

- Type de produit : Gril électrique
- Puissance : 5,4 kW
- Dimensions : [à compléter]
- Poids : [à compléter]
- Matériaux : Acier inoxydable
- Température réglable jusqu'à 300 °C
- Indicateur de chaleur : LED
- Alimentation : 230V/50Hz

4. Configuration et Installation

1. Déballez soigneusement le gril et tous les accessoires inclus.
2. Placez l'appareil sur une surface stable et résistante à la chaleur.
3. Connectez le cordon d'alimentation à une prise électrique conforme.
4. Assurez-vous que l'appareil est éloigné de toute source d'eau.
5. À l'aide du bouton de réglage, choisissez la température désirée avant de commencer à cuire.

5. Fonctionnement

1. Branchez le gril et allumez-le à l'aide de l'interrupteur.
2. Réglez la température souhaitée à l'aide du panneau de contrôle numérique.
3. Préparez les aliments et placez-les sur la grille.
4. Surveillez la cuisson via l'indicateur LED.
5. Une fois la cuisson terminée, retirez les aliments avec des ustensiles appropriés.

6. Nettoyage et Entretien

- Débrancher l'appareil et laisser refroidir avant de procéder au nettoyage.
- Essuyer la surface extérieure avec un chiffon humide.
- Retirer les grilles et les nettoyer à l'eau chaude savonneuse.
- Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs.
- Vérifier régulièrement l'état du cordon d'alimentation et de la prise.

7. Dépannage

- Si le gril ne s'allume pas : vérifiez la connexion électrique.
- Si la température ne monte pas : assurez-vous que l'appareil est correctement réglé.
- Si les aliments ne cuisent pas uniformément : vérifiez la répartition des aliments sur la grille.

8. Élimination

Ne pas jeter l'appareil avec les déchets ménagers. Suivez les réglementations locales concernant l'élimination des appareils électriques.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne.

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto per Grill Elettrico BFLex Digital EGB499B

1. Informazioni Generali

Benvenuti al Grill Elettrico BFLex Digital EGB499B. Questo dispositivo è progettato per offrire un'esperienza di cottura ottimale, combinando prestazioni elevate con facilità d'uso.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Non utilizzare il grill in ambienti umidi o bagnati.
- Assicuratevi che l'apparecchio sia posizionato su una superficie stabile e resistente al calore.
- Non coprire le aperture di ventilazione durante l'uso.
- Non lasciare mai incustodito il grill mentre è in funzione.
- Utilizzare sempre guanti da cucina e strumenti lunghi per evitare scottature.
- Non utilizzare il grill con cavi o prese danneggiati.
- Spegni e scollega l'apparecchio quando non viene utilizzato.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

Grill Elettrico BFLex Digital EGB499B

- Potenza: 5,4 kW
- Dimensioni: 60 x 40 cm
- Controllo digitale della temperatura
- Superficie di cottura antiaderente
- Tempo di riscaldamento rapido

4. Installazione e Montaggio

1. Rimuovere l'apparecchio dalla confezione e verificare che tutti i componenti siano presenti.
2. Posizionare il grill su una superficie piana, lontano da materiali infiammabili.
3. Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica compatibile.
4. Assicurarsi che tutte le parti siano assemblate correttamente e che il grill sia stabile.

5. Funzionamento

1. Accendere il grill premendo il pulsante di accensione.
2. Impostare la temperatura desiderata utilizzando i controlli digitali.
3. Riscaldare il grill per alcuni minuti prima di posizionare gli alimenti.
4. Una volta conclusa la cottura, spegnere il grill e scollegare dalla presa elettrica.

6. Pulizia e Manutenzione

- Lasciare raffreddare completamente il grill prima di pulirlo.
- Utilizzare un panno umido per pulire la superficie esterna del grill.
- Lavare la griglia e le altre parti rimovibili con acqua calda e sapone.
- Non utilizzare pagliette abrasive o prodotti chimici aggressivi.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se il grill non si accende, controllare se è collegato correttamente alla presa.
- Se il grill non raggiunge la temperatura desiderata, verificare la presenza di eventuali ostruzioni nelle aperture di ventilazione.
- In caso di fumi o odori insoliti, spegnere immediatamente l'apparecchio e controllare che non ci siano materiali estranei sulla superficie di cottura.

8. Smaltimento

Non smaltire l'apparecchio come rifiuto domestico. Porta il grill presso un centro di raccolta autorizzato per il riciclaggio dei dispositivi elettrici ed elettronici.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania